e concyencia, tenia mucho conocymiento con la dicha Catalina Hernandez dende *Salamanca*, e ansi por el camino tuvieron gran famyliaridad e consolacion espiritual...." (Carta del Abdyiencia de Mexico a Su Magestad sobre varios asuntos de gobierno. Desta Gran Cibdad de temyxtitan a 14 de agosto de 1531.—Docum. del Arch. de Ind., tomo 41, págs. 114 i 115).

Fraile franciscano en Méjico (primer). Lo mismo que frai, hermano.

"En aquella saçon vino un nauio de Castilla (1521), en el cual vino por tesorero de su Megestad un Julian de Alderete, vezino de Tordesillas y vivió en Orduña el viejo vezino que fué de la Puebla, que despues de ganar Mexico, traxo quatro ó cinco hijas, que casó muy honradamente, era natural de Tordesillas, y vino vn Fray de S. Francisco, que se dezia Fray Pedro Melgarejo de Urrea, natural de Sevilla, que trajo unas bulas de Señor San Pedro, y con ellas nos componian, si algo eramos en cargo en las guerras enque andavamos: por manera, que en pocos el Fray le fué rico, y compuesto a Castilla: traxo entonces por Comissario, y quien tenia cargo de las bulas, a Geronimo Lopez, que despues fué secretario en Mexico." (Bernal Díaz del Castillo, Hist. verd. de la N. Esp., cap. 143).

Frailes dominicos en Méjico (primeros). Plural de *fraile*.

Dos años había que los hijos del glorioso Francisco estaban en Méjico, cuando llegaron los de nuestro glorioso padre Santo Domingo, víspera de San Juan Bautista, del año de 1526. (Dávila Padilla, página 39).

Francisco (iglesia de San). Este nombre procede de *franco*, libre; del alemán *frei*, libre: hombre libre.

Ya desde el año de 1524 se hallaban en Nueva España los religiosos de la observancia de San Francisco, i desde 1526 se habían asociado a sus evangélicas tareas los de la orden de predicadores. (Pérez Hernández).

El primer templo católico que hubo en el reino de la Nueva Galicia fué la iglesia de San Francisco. Se fundó primero en Tetlán, en el paraje donde está la iglesia del Señor San José de Analco, de donde se trasladó al sitio donde en 1742 estaba la huerta del convento, i once años después, como el sitio era pantanoso, el padre Frai Antonio de Segovia determinó mudar la iglesia más arriba, donde había un elevado mezquite, que servía a los indios para celebrar sus bailes. En 1692 acabó la obra el padre Frai Antonio de Avellaneda. (Mota Padilla, tomo 3º, pág. 335).

El 17 de septiembre de 1856, salió un decreto declarando suprimido el convento de San Francisco de Méjico, porque allí se reunían los

reaccionarios a conspirar contra el gobierno republicano. Más tarde dispuso el gobierno que se abriera al través de aquel inmenso edificio una calle que se llamó de la Independencia. (Portilla, págs. 100 y 156).

Francisco de Zacatecas (San). La iglesia i convento de San Francisco de Zacatecas se fundaron el año de 1567. A las once de la noche del 7 de diciembre de 1648 se incendió el convento i no se supo quién le pegó fuego. El 10 de marzo de 1649 se principió de nuevo la fábrica. (Rivera de Bernárdez, pág. 37).

Francisco de Guadalajara (convento de San). El 31 de Diciembre de 1773, el marqués de San Clemente, don Francisco Cristóbal de Busto i Marmolejo, donó al padre don Nicolás Pérez de Aquiviqui un terreno, para un convento de franciscanos, situado en la plazuela de Mejíamora, donde se había querido antes fundar un Oratorio de San Felipe Neri. En 1791 llegó a Guanajuato Frai Manuel Avella, para arreglar lo relativo a la fundación del convento. Vinieron nueve sacerdotes i dos donados, presididos por Frai Ignacio Ruiz como primer prelado de la comunidad. Se hospedaron en el colegio de la extinguida Compañía de Jesús i se pasaron a la nueva casa el 16 de agosto de 1792, después de haber sido declarada convento formal i casa de voto, en el capítulo que celebró la provincia en su convento grande de Querétaro, el 21 de abril del mismo año de 1792. Fué primer guardián Frai Antonio Canales, sucesor de Frai P. Ruiz. (Bustamante, tomo 2º, pág. 72).

Francisco de Pachuca (San). El año de 1596 se emprendió en el mineral de Pachuca la fundación de un convento de religiosos del orden de San Francisco. Primero se comenzó la fábrica en un sitio poco acomodado; después se cambió de lugar, i se hizo con los donativos de los mineros pobres. Del mismo modo se construyó la iglesia, que más tarde Dª Beatriz Miranda gastó en mejorarla 18,000 pesos i se dedicó en 1660. En 1732 el convento fué hecho colegio de misioneros, sujeto a la provincia de San Diego. Así estuvo 40 años, i en 1772 se separó i duró hasta 1860. (Alfaro i Piña, pág. 170).

Francisco de Querétaro (convento de San). Los primeros religiosos que llegaron a Querétaro estuvieron en un convento pequeño, hecho de paja, en el lugar ocupado después por el de la Santa Cruz. Las fábricas de la iglesia i convento han tenido, desde 1566, muchos aumentos i reformas. En 1698 se concluyó el convento, el cual, en 1727, se perfeccionó.

Francisco de Morelia (convento de San). El primer convento que se fundó en Morelia fué el de San Francisco, establecido por Frai Antonio de Lisboa, que pasó a Michoacán, en 1531, con Frai Martín de la Coruña.

El padre Lisboa fué el primer cura que administró los sacramentos a los nuevos pobladores. (Alfaro i Piña, pág. 237).

Francisco Javier (presidio de San). En enero de 1722, el capitán don Nicolás de Escobedo fundó en la mesa de Nayarit un presidio que se llamó San Francisco Javier de Valero. (Mota Padilla, tomo 2º, pág. 227).

Francisco de San Luis Potosí (convento de San). El convento de San Francisco de San Luis Potosí se fundó en 1590. (Alfaro i Piña, página 344).

Francisco de Zacatecas (convento de San). El convento de San Francisco de Zacatecas, se fundó el 26 de julio de 1567, en el lugar donde está el de San Agustín. En 1648 se incendió i se comenzó a reedificar el 15 de marzo del mismo año. (Alfaro i Piña, pág. 313).

Francisco Javier (San). El gobernador don Francisco Cuervo i Valdés dispuso el 24 de noviembre de 1698 pasase el sargento mayor Diego Ramón, acompañado del P. Frai Cristóbal Muñoz Montes de Oca, a fundar una misión, con algunas misiones que estuviesen dispuestas a someterse al cristianismo. El día 14 de octubre de aquel año, los comisianados encontraron un ojo de agua, distante unas 40 leguas de la Villa de Monclova, al N. O., entre el Río Grande del Norte i el de Sabinas. Allí se les presentó el intérprete Feliz Sánchez con el indio cacique de la nación, *Yeripiamos*, i manifestó que los de su parcialidad hacía tiempo que deseaban reducirse al gremio de la iglesia católica. Desde entonces quedó fundado el pueblo i misión con el nombre de "San Francisco Javier" i "Valle de San Cristóbal." (López Portillo, pág. 269).

Francisco de Zapópan (convento de San). El convento de San Francisco de Zapópan, estuvo al principio en el pueblo de San Francisco de Tetlán, legua i media al este de Zapópan, a donde se trasladó poco después. En este lugar se celebró el primer Capítulo el 16 de febrero de 1607. El primer provincial fué Fr. Juan de la Peña. Formaban la provincia treinta i cuatro casas, i en 1863 la formaban los conventos de Guadalajara, Cocula, Etzatlán, Tepic, Sayula i Santa Anita (dentro del arzobispado) i el de Sombrerete (fuera de él). (Alfaro i Piña, página 307).

Francisco Solano (pueblo de San). El gobernador D. Francisco Cuervo i Valdés, comisionó el 16 de diciembre de 1699 al sargento mayor Diego Ramón para que en compañía de los padres de Santa Cruz de Querétaro, Fr. Antonio de San Buenaventura Olivares i Fr. Francisco Hidalgo, pasaran a fundar una misión en el paraje más conveniente i rumbo al norte de la Villa de Monclova. Los comisionados llegaron el 1º de enero de 1700 al Valle de la Circuncisión, donde encontraron un ojo de agua mui abundante i tierras fértiles. Allí se fundó el pueblo de San Francisco Solano i fueron nombrados para gobernador, el capitán *Jarame*, alcalde el capitán *Payaguan*, i regidor primero el capitán *Papanal* i segundo el capitán *Siaguan*. Los fundadores fueron indios de las tribus *Jarames*, *Papanal*, *Sayaguan i Siguan*. (López Portillo, pág. 271).

Francisco de Chiapas (convento de San). El tercer convento que se fundó en Ciudad Real de Chiapas fué el de San Francisco, en 1575, después se llamó de San Antonio. (Alfaro i Piña, pág. 284).

Francisco de Campeche (convento de San). En 1546 se fundó en Campeche el convento de San Francisco, primero que hubo en Yucatán. (Cogolludo, Hist., tomo 1º, lib. 4º, cap. 15).

Francisco del Nombre de Dios. El franciscano Fr. Jerónimo de Mendoza, sobrino del primer virrei de Nueva España, fundó en 1552, a orillas del río Suchil, el pueblo de San Francisco del Nombre de Dios. En 11 de enero de 1556 llegaron los franciscanos Pedro de Espinareda, Diego de la Cadena, el lego Fr. Jacinto de San Francisco i el Donado Lucas. Los recibió el padre Mendoza. (Arlegui, pág. 31).

Francisco de Jalapa (parroquia de San). La primera parroquia que hubo en Jalapa fué la de San Francisco, donde los padres franciscanos fundaron, poco después de la conquista, su convento. (Alfaro i Piña, pág. 227).

Francisco de Puebla (convento de San). La fábrica de la iglesia de San Francisco de Puebla, se hizo en tiempo del obispo D. Antonio Joaquín Perez Martínez (de 1814 a 1829). (Alfaro i Piña, pág. 203).

Franciscanos. Nombre derivado de *Francisco*.

La orden de San Francisco la fundó San Francisco de Asís, en compañía de otros clérigos, el año de 1208. Inocencio III la aprobó en 1215 i en 1223 la confirmó Honorio III. Los religiosos de esta orden salieron de la provincia de San Gabriel, en España, i llegaron a Méjico en 23 de julio de 1524 con Fr. Martín de Valencia. El año de 1531 se erigió en provincia con el nombre del Santo Evangelio, i en 1532 fueron confirmados por Clemente VII. De la provincia de Méjico salieron en 1604 la de Zacatecas, en 1607 la de Guanajuato, i en 1665 la de Michoacán. (Alfaro i Piña, pág. 65.—Arlegui, pág. 12).

Franciscanos en Orizaba. En agosto de 1797 se establecieron en Orizaba los frailes franciscanos i salieron en 1860. Los fundadores de la comunidad fueron los padres Lorenzo Sócies, Juan Beslein, Antonio de Alonso i el lego Antonio. (Arróniz, pág. 435).

Franciscanos de Guadalajara (convento de). El obispo de Guadalajara, D. Pedro de Ayala, dió licencia en 6 de julio de 1567, para que

se fundase en Zacatecas el convento de los padres franciscanos. (Arleguí, pág. 13).

Fresnillo Diminutivo de *fresno*, del latín *fraxinus*, nombre del árbol.

Este pueblo del Estado de Zacatecas fué descubierto en 1554 por el capitán Francisco de Ibarra en tránsito para Sombrerete; mas no se pobló sino hasta 1561, en que por disposición del virrei D. Martín Enríquez de Almanza se estableció allí un piquete de tropa para proteger a los transeuntes, de las hostilidades de Nayarit. En 1570 fué erigido en curato i 10 años después en alcaldía mayor con la comprensión de 19 pueblos diseminados en una extensión tan considerable, que en 1824 se formaron de ella tres partidos como lo había querido hacer en 1792 el conde de Revillagigedo.

Las ricas minas descubiertas en el cerro de Proaño en 1569 dieron origen a la formación de la villa. Durante la guerra civil se había convertido esta ciudad en un vasto hacinamiento de ruinas i de escombros i guarida de ladrones i facinerosos de toda clase que infestaban los caminos desde Sombrerete hasta Zacatecas. Sus principales excursiones las hacían con más frecuencia en el extenso i espeso bosque de Palomas, que cubre la mayor parte del terreno que hai entre aquella ciudad i el Zoquite, que hacen la garganta de todas las rutas que van para Méjico. No pasaba día sin que los transeuntes tuviesen noticia de las más escandalosas fechorías de aquellos malvados. Eran famosos los parajes del Alamito, Arroyo de en medio, la Cabra, la Palma de la Gallina i otros que tenían también sus nombres, i que por su gigantesco tamaño servían como de torres o atalayas para espiar i sorprender a los caminantes. ¡De cuántos robos, asesinatos i delitos de toda especie, no daban testimonio las innumerables cruces que en todas partes i por todas direcciones descubría el ojo espantado i vigilante de los que tenían la desgracia de pasar por estos puntos. (Dicc. Univ. de Hist. i Geog.)

Fresnillo (convento del). A solicitud del padre Frai Cristóbal Bollido Fajardo, lector de teología, regente de estudios e hijo de la provincia de San Francisco de Zacatecas, expidió el rei de España la real cédula de 22 de septiembre de 1794, mandando se erigiesen conventos en Matehuala, Sierra de Pinos, Fresnillo i Villa de Jerez en el Obispado de Guadalajara; en la Villa de Nombre de Dios, San Juan del Río, Valle de San Bartolomé, Parras i Guarizamei, del Obispado de la Nueva Bizcaya, i uno en la Villa del Pilón, del Nuevo Reino de León. (López Portillo, pág. 408.)

Frontera de Tabasco. Término derivado de *fronte*, alteración de *frente*, del latín *frons, frontis*, la frente.

De 1780 a 85, el padre D. Tomás Herguera condujo unas familias indígenas de Pueblo-Nuevo de las Raíces, i fué a fundar la actual población de la Frontera, con el nombre de San Fernando de la Victoria, uno de los pueblos más importantes del Estado de Tabasco. (Gil i Saenz, pág. 129.)

Frutas traídas a Nueva España. Plural de *fruta*, femenino de *fruto*, nombre derivado del latín *fructus*, de *frui, fruitus*, gozar, disfrutar.

Lo que más pone en admiración es ver que de los frutos castellanos, que después de pobladas estas tierras, de españoles, se han traído de Castilla, como son peras, higos, membrillos, uvas i otras de estas cualidades se han multiplicado. (Torquemada, t. 1°, lib. 1°, cap. 4°). Ya en 1611 se cosechaban estas frutas en varios lugares de Nueva España (id. id.)

Fuente de Chiapas. Nombre formado de *fonte*, procedente del latín *fons, fontis*, fuente.

El padre Fr. Rodrigo de León trazó i comenzó en Chiapas la fuente que está en medio de la plaza. Es una obra buena. Por ausencia del padre León continuó el trabajo un español i lo concluyó en 1562. (Remesal, pág. 637.)

Fuente del Espíritu Santo, de Méjico.

En 1801, el virrei Marquina mandó hacer una fuente en el callejón del Espíritu Santo. Tardóse mucho en acabar esta obra, i la fuente jamás dió agua. Los vecinos comenzaron a echar en la tal pila, varios excretorios, petates i otras basuras; por esta causa un compilador de sus hechos le formó este epigrama:

Para perpetua memoria
Nos dejó el Sr. Marquina
Una pila en que se orina,
Y aquí se acaba su historia.

Fuente de Loreto, de Veracruz.

El dia 4 de noviembre de 1819 se entregó al uso público en la plazuela de Loreto, en Veracruz, una fuente. (Lerdo de Tejada, tomo 2°, pág. 214 i t. 3°, pág. 9).

Fuente de San Antonio.

La fuente de San Antonio, de Veracruz, que ahora está en la plazuela de San Agustín, comenzó a construirse a expensas del vecindario en 1723, siendo gobernador de allí D. Antonio Peralta i Córdoba, i se concluyó en 1725. El 23 de junio de 1849, según D. Manuel Díaz Mirón, se acordó por la Corporación Municipal un novenario a San Antonio de Padua, patrono de las aguas de Veracruz. (Lerdo de Tejada, t. 3°, pág. 9).

Fuente de Guadalajara.

En 1740 se vió correr la fuente de la plaza mayor de Guadalajara, con tanta abundancia que parecía un arroyuelo. (Mota Padilla, t. 2°, pág. 179).

Fueros eclesiástico i militar. Plural de *fuero*, término derivado de *foro*, del latín *forum*, lei, jurisdicción.

Posesionado D. Juan Alvarez de la capital de Méjico, expidió él 22 de noviembre de 1855 una lei aboliendo los fueros eclesiástico i militar. (Rivera, tomo 1°, pág. 19).

El 22 de abril de 1856, el Congreso de la Unión aprobó la Lei-Juárez sobre la abolición de fueros. (Rivera, tomo 1°, pág. 24).

Fuerte de Sinaloa. Del latín *fortis*, fuerte.

El tercer río de Sinaloa es el Zuaque, a cuya ribera austral estuvo en otro tiempo la villa de San Juan Bautista de Carapoa, que después de fabricado el fuerte de Montesclaros (en honor de D. Juan de Mendoza) se llamó río del Fuerte, i el padre Andrés Pérez llama por antonomasia el río de Sinaloa. Este nombre se dió luego al río de Petatlán, por haberse fabricado allí la capital de la provincia con el nombre de San Felipe i Santiago, después de la ruina de Carapoa. Aquel río se llamó también de la Villa Tamotchola (según Laet) o Tamazula, nombre del pequeño pueblo que está en su desembocadura. (Alegre, tomo 1°, lib. 3°, pág. 230).

Fuerzas beligerantes en Méjico. La palabra *fuerza* se dijo de *forza*, tomada del bajo latín *forcia*, *fortia*, derivada de *fortis*, fuerte.

Las fuerzas que tenían en febrero de 1867 la República i el Imperio, dice Zamacois, Hist. de Méjico, tomo 18, págs. 987 i siguientes:

"En el Estado de Méjico se lanzó a la lucha el general D. Francisco A. Vélez. Había pertenecido siempre al partido conservador, pero desde que se presentó el ejército intervencionista, se separó del ejército i se retiró a la capital a vivir en el hogar doméstico, sin mezclarse en la política. Así permaneció durante la Intervención.... hasta que emprendido el regreso de las tropas francesas a Francia, determinó combatir en las filas republicanas. Tomada su resolución, salió de Méjico solo, reunió alguna gente en los pueblecillos inmediatos, se hizo de algunas armas i caballos, vió agregarse a su fuerza otras cortas partidas, etc..... El número de las fuerzas con que contaba el ejército de D. Benito Juárez, en esos momentos, en los diversos Estados, no bajaba de *cuarenta mil* hombres.... El gobierno Imperial se hallaba en posesión de la ciudad de Veracruz, en que tenía una fuerza de *quince mil* hombres al mando del general Pérez Gómez; de la de Puebla, guarnecida por *dos mil quinientos* hombres, a las órdenes del general D. Manuel Noriega; de Méjico, en que había *cinco mil* hombres; de Morelia, donde el general D. Ramón Méndez reunía una fuerza de *tres mil quinientos* soldados; i de Querétaro, en que el general D. Tomás Mejía contaba con una división de *dos mil* hombres." Total, 28,000 hombres.

Fuga notable en Orizaba. El vocablo *fuga*, se deriva de *fugar*, procedente del latín *fugare*, que vale lo mismo que en castellano.

El 25 de mayo de 1863 llegaron a la ciudad de Orizaba los mejicanos condenados a destierro por el gobierno de Maximiliano. Habían salido de Puebla el día 20 i los que habían salido el 22, i fueron puestos en el cuartel francés, que era el ex-convento de San José de Gracia. Por razón de la poca vigilancia de los franceses, en la noche del citado día 25 se fugaron 868 presos políticos, de los que, los más notables, eran los generales D. Jesús González Ortega, D. Ignacio la Llave, D. Alejandro García, D. Pedro Hinojosa, D. Ignacio Mejía, Escobedo, Patoni, Auza, Naranjo, Pedro Martínez i Sánchez Román. Algunos, como González Ortega, salieron disfrazados por la puerta principal del cuartel, a la vista de los soldados franceses, que no se habían fijado en sus personas i menos en las facciones de su rostro. Todos fueron a militar en diversos puntos; los 532 restantes fueron rigurosamente vigilados, conducidos a Veracruz i embarcados pronto para Brest. Los más notables de éstos fueron: González de Mendoza, Huerta i D. Ignacio Alatorre. (Epitacio Huerta, Apuntes para la Historia de los defensores de Puebla, 1868).

Fuga de Porfirio Díaz. El 20 de septiembre de 1866, por la noche, pudo realizar su evasión el general D. Porfirio Díaz, escalando, por medio de una cuerda que le arrojaron sus amigos, la tapia del cuartel en que se hallaba preso. Al salir dejó caer dos cartas, una dirigida a un oficial francés en la que le daba las gracias por su conducta caballerosa i la otra al Conde de Thun, recordando el haberle manifestado su intención de escaparse i desafiándole para el campo de batalla. Una vez en la calle, montó en el caballo que se le tenía prevenido, se alejó precipitadamente de la ciudad, con un solo compañero i tomó por veredas extraviadas el sur de Puebla.... Pronto se hizo sentir la presencia de Díaz entre los republicanos. (Méjico al través de los Siglos, tomo V, pág. 724).

Fundación de Mérida de Yucatán. Vocablo derivado de *fundar*, del latín *fundare*, de *fundos*, base.

Francisco de Montejo (hijo) estaba acampado en Ꝏibical i mandó a un capitán con veinte hombres que fuera cuatro leguas de allí a explorar el asiento de T-hó (T-hó, se pronuncia *tjó* ó *tijó*: palabra maya, lugar de cinco, por los cinco cerros que allí había; *t* en, i *ho* cinco. Los